



ALMA MATER STUDIORUM
UNIVERSITÀ DI BOLOGNA

**ACCORDO DI COOPERAZIONE INTERUNIVERSITARIA FINALIZZATO AL
RILASCIO DI UN DOPPIO TITOLO DI SECONDO CICLO PER IL
CONFERIMENTO DEL MASTER / LAUREA MAGISTRALE NELL'AMBITO
DELLA STORIA E DELL'ARCHEOLOGIA MEDIEVALI (HISTARMED)**

Tra

- L'Université Lumière Lyon 2, 18 Quai Claude Bernard, Lyon 7^e - Francia,
rappresentata dalla Presidente, Prof. Nathalie Dompnier,
- L'Alma Mater Studiorum – Università di Bologna, con sede a Bologna, via
Zamboni, 33 - Italia, rappresentata dal Rettore, Prof. Giovanni Molari,

Da qui in avanti denominate “le Parti”

Premesso che

- Le Parti hanno interesse a instaurare un duraturo rapporto di collaborazione e di scambi culturali stabilito:
- per la legge francese mediante il Code de l'éducation; Decreto n° 84-573 del 5 luglio 1984 modificato in relazione ai titoli nazionali d'istruzione superiore; Decreto n° 84-932 del 17 ottobre 1984, modificato dai decreti n° 89-534 del 2 agosto 1989 e del 23 novembre 1994, relativo ai titoli nazionali d'istruzione superiore; Decreto n° 2002-481 dell'8 aprile 2002 relativo ai gradi e titoli universitari e ai titoli nazionali; Decreto n° 2005-450 dell'11 maggio 2005 relativo al rilascio di titoli in partenariato internazionale [NOR: MENS0500862D], versione consolidata al 12 maggio 2005.
- Per la legge italiana mediante il Decreto Ministeriale 270/04 che consente alle Università italiane di rilasciare titoli di studio (primo e secondo ciclo) anche congiuntamente con altre Università straniere.
- Nell'anno 2009 le Parti hanno ottenuto un finanziamento della Commissione europea nell'ambito del “Lifelong Learning programme” (Erasmus-Curriculum Development Projects) per il progetto denominato “*Histoire et Archéologie Médiévales*”, “Storia e

Archeologia medievale” (HISTARMED), numero di riferimento 503926-LLP-2009-FR-Erasmus ECDSF.

- Il 19 ottobre 2012 le Parti hanno stipulato un accordo di cooperazione interuniversitaria per il rilascio di un doppio titolo di secondo ciclo, Laurea Magistrale e Master, nell’ambito della storia e dell’archeologia medievale (HISTARMED), e il 6 novembre 2014 tale accordo è stato modificato attraverso la stipulazione di un atto integrativo per consentire l’adesione dell’Universytet Warszawski di Varsavia al programma.
- Il 7 giugno 2016 le Parti hanno sottoscritto insieme all’Uniwersytet Warszawski un Accordo per il rilascio di un titolo doppio/multiplo di secondo ciclo con una durata di 5 anni accademici a partire dall’a.a. 2015/16 e tale collaborazione è stata poi rinnovata l’1 ottobre 2019 per 5 anni accademici, fino alla coorte di studenti immatricolati nell’a.a. 2022/23.
- Le Parti intendono ora rinnovare la collaborazione per la realizzazione di un programma di studio integrato che consentirà agli studenti iscritti nei singoli atenei partner di conseguire un doppio titolo di studio mediante la stipula di un nuovo accordo.
- Le Università si impegnano, nel rispetto delle leggi e dei regolamenti in vigore nei rispettivi Paesi, a collaborare e ad accogliere, ognuna con i mezzi a propria disposizione, studenti, docenti e ricercatori e personale amministrativo che partecipino al programma descritto nell’articolato del presente accordo.
- All’interno del presente accordo, l’espressione “Université d’origine”/“Università d’origine” designa l’ateneo nel quale lo studente è iscritto al momento dell’accesso al programma di studio integrato, e l’espressione “Université de destination”/ “Università di destinazione” designa l’ateneo nel quale lo studente effettua la mobilità e che lo accoglie per un periodo di studio.

Si conviene e si stipula quanto segue:

Art. 1 – Premessa

La premessa e gli allegati sono parte integrante del presente accordo.

Art. 2 – Obiettivo dell’Accordo

Le Parti concordano di realizzare un programma di studio integrato in storia e archeologia medievali di 120 crediti (ECTS) distribuiti in 4 semestri (30 crediti per semestre), che preveda lo scambio degli studenti per un periodo massimo di 2 semestri, finalizzato al rilascio dei seguenti titoli di studio:

- «Master de Sciences Humaines et Sociales, mention Mondes médiévaux» rilasciato dall'Université Lumière Lyon 2;
- “Laurea Magistrale in Scienze Storiche e Orientalistiche” rilasciata dall'Alma Mater Studiorum - Università di Bologna.

Art. 3 – Studenti

3.1. Scambio di studenti

3.1.1. Lo scambio avviene, ove possibile, tra un numero equivalente di studenti e dovrà essere bilanciato.

3.1.2. Le Parti fissano in 5 per ogni università e per ogni anno accademico il numero massimo degli studenti partecipanti al Programma.

3.1.3. Le Parti potranno aumentare il numero di studenti tramite semplice scambio di note.

3.1.4. Gli studenti che partecipano al programma di scambio godono dei benefici e sono altresì soggetti alle stesse norme degli studenti iscritti nelle istituzioni nelle quali effettuano la loro mobilità.

3.2. Modalità di accesso al programma di studio

3.2.1. Gli studenti saranno ammessi al programma di studio congiunto secondo le procedure proprie di ciascuna università partner e in base a criteri congiuntamente definiti dalle Parti.

3.2.2. Le modalità di candidatura degli studenti saranno riportate nei rispettivi siti dei corsi di studio coinvolti.

3.3. Iscrizione, mobilità e ottenimento del diploma

3.3.1. Gli studenti che intendono effettuare il programma oggetto del presente accordo dovranno essere regolarmente iscritti presso gli atenei d'origine rispettivamente:

- al «Master de Sciences Humaines et Sociales, mention Mondes médiévaux», parcours type «Histoire, Archéologie et Littératures des mondes chrétiens et musulmans médiévaux - HISTARMED, parcours européen» dell'Université Lumière Lyon 2;

- alla “Laurea Magistrale in Scienze Storiche e Orientalistiche” dell’Alma Mater Studiorum
- Università di Bologna.

3.3.2. Gli studenti che intendono effettuare il programma di studio integrato dovranno essere in regola con i visti, i permessi di soggiorno e l’assicurazione sanitaria, se necessario.

3.3.3. La mobilità dovrà essere effettuata nel secondo semestre del primo anno e/o nel primo semestre del secondo anno (vedere Allegato 1).

3.3.4. Previa registrazione per uno o due semestri di mobilità nell’università di destinazione, gli studenti si recheranno presso l’Università di destinazione al fine di frequentare gli insegnamenti offerti all’interno del Corso di studio attivato da quest’ultima. Essi dovranno conseguire presso l’università partner da un minimo di 30 a un massimo di 60 ECTS.

3.3.5. Gli studenti in mobilità verranno registrati dall’Università di destinazione.

3.3.6. Gli studenti partecipanti al programma di studi integrato dovranno terminare gli studi e ottenere il loro titolo presso l’Università di origine.

3.4. Esenzione dal pagamento delle tasse di iscrizione

Gli studenti partecipanti al programma di studi integrato usufruiranno dell’esenzione delle tasse universitarie, esclusa l’eventuale tassa di diploma, presso l’università nella quale effettuano la mobilità.

Tutte le altre spese, inclusa l’assicurazione sanitaria (cfr.3.6.), saranno a carico degli studenti stessi. Prima della registrazione all’Université Lumière Lyon 2, gli studenti dovranno pagare la “Contribution Vie Étudiante et de Campus (CVEC)”, il cui importo viene aggiornato annualmente. A titolo esemplificativo, l’importo è pari a 95 euro per l’anno accademico 2022/2023.

3.5. Certificazioni

Le Università che accolgono gli studenti in mobilità iscritti al programma di studio oggetto del presente accordo s’impegnano a rilasciare un “transcript of records ECTS” / “relevé de notes ECTS” concernente gli insegnamenti frequentati, i voti e il numero dei crediti ottenuti.

3.6. Obblighi assicurativi

L’Alma Mater Studiorum - Università di Bologna dichiara che i propri studenti regolarmente iscritti sono assicurati contro gli infortuni che potrebbero subire durante il loro periodo di permanenza all’estero per le attività inerenti il presente accordo e che sono

anche assicurati per la loro responsabilità civile per i danni che potrebbero involontariamente causare a terzi (persone o cose).

L'Università Lumière Lyon 2 dichiara che i propri studenti in mobilità nell'ambito del programma di doppio titolo previsto dal presente Accordo di Cooperazione sono in possesso di una copertura assicurativa per infortuni e per responsabilità civile, sottoscritta dalla stessa Università o personalmente da ciascuno studente in mobilità. Un'attestazione potrà essere richiesta a ciascuno studente al fine di accertarsi del rispetto di questo punto.

3.7. Servizi offerti

Gli studenti partecipanti al programma e regolarmente iscritti all'Università di destinazione potranno usufruire di tutti i servizi offerti dall'Università ospitante ai propri studenti.

Tuttavia, l'assegnazione di borse di studio viene effettuata esclusivamente presso l'università di origine.

Art. 4 – Didattica

4.1. Piani di studio

4.1.1 Le Università elaborano ed approvano tramite i rispettivi organi accademici un piano di studio del programma integrato. Il piano di studio dovrà riguardare tutto il periodo, dal primo all'ultimo semestre, fino al rilascio del diploma.

4.1.2. Il percorso di studio integrato avrà come obiettivo quello di fornire conoscenze approfondite sul periodo medievale, sulle tecniche di analisi documentaria applicata alle fonti scritte e materiali e sugli strumenti necessari alla ricerca storica, nonché competenze che preparino al proseguimento degli studi e a una attività professionale mirata. Saranno particolarmente sviluppate: la capacità a ideare e realizzare un progetto di ricerca, le competenze tecniche e linguistiche, le capacità di analisi e di sintesi e l'attitudine a contestualizzare la ricerca, a lavorare in gruppo in un contesto pluridisciplinare e internazionale e a comunicare risultati (in forma scritta e orale).

I piani di studio potranno prevedere insegnamenti specifici, considerando il carattere internazionale della formazione, e ciascuna delle Parti dovrà includere nei piani di studio tirocini presso imprese e/o amministrazioni pubbliche. Le Parti si impegnano a farsi intermediatrici con le imprese e le amministrazioni per assicurare lo svolgimento del tirocinio.

4.1.3. Gli esami e la durata del soggiorno di studio saranno ripartiti in maniera equilibrata e motivata tra le istituzioni partner, in conformità a quanto stabilito ai precedenti articoli 2 e 3 e nel rispetto dei vincoli indicati nell'allegata tabella delle corrispondenze dei piani di studio: Allegato 1.

4.1.4. I corsi saranno tenuti in lingua francese a Lione e in lingua italiana presso l'Università di Bologna.

4.1.5. Le Parti utilizzano il sistema di voti ECTS. All'accordo è allegata apposita tabella ECTS per la conversione dei voti (Allegato 2).

4.2. Modifiche ai piani di studio

I piani di studio, in base ai quali viene definito il programma di studi integrato, sono allegati alla presente convenzione.

Essi, così come tutti gli allegati all'accordo, potranno essere modificati mediante un scambio di lettere ufficiali fra le Parti unicamente per gli studenti delle edizioni successive.

4.3. Rilascio del titolo di studio

4.3.1. Gli studenti che abbiano seguito il programma di studio integrato e ottenuto il rispettivo titolo di studio presso la propria Università d'origine possono richiedere il rilascio del titolo di studio presso l'Università di destinazione sulla base della tabella delle corrispondenze dei piani di studio allegata al presente accordo (Allegato 1), presentando la relativa documentazione accademica.

4.3.2. Al presente accordo è allegato apposito documento contenente l'indicazione degli uffici competenti al rilascio del titolo presso i singoli atenei partner (Allegato 3).

Art. 5 – Scambio di docenti e di personale amministrativo

5.1. Modalità dello scambio

5.1.1. Le università regoleranno, nel rispetto delle leggi e dei regolamenti in vigore nei rispettivi Paesi e/o in ateneo, l'accoglienza dei docenti e del personale amministrativo in mobilità in base al presente accordo.

5.1.2. Il personale coinvolto in virtù del presente accordo continuerà a mantenere gli obblighi derivanti dal rapporto di lavoro con l'Università di provenienza, continuerà a percepirne la remunerazione ed a beneficiare dei diritti derivati dalla sua posizione giuridica secondo le norme vigenti nel paese e/o nell'Università di appartenenza.

5.1.3. La durata del soggiorno all'estero compiuto dagli interessati è considerata valida a tutti gli effetti dall'Università di provenienza, conformemente alla legislazione vigente, come periodo di servizio.

5.2 Attività del personale docente e amministrativo e clausole finanziarie

5.2.1. Il personale docente e ricercatore potrà tenere nell'università partner corsi e conferenze, svolgere attività di tutoraggio, partecipare a seminari, commissioni di esami, commissioni di tesi di laurea e di dottorato, ad attività di ricerca, a riunioni di pianificazione, di valutazione o sviluppo di programmi di mobilità internazionale, negli atenei partner, secondo le possibilità delle università di destinazione e di provenienza.

5.2.2. Le Parti concordano che gli aspetti finanziari riguardanti la mobilità di docenti e ricercatori dipenderanno dalla disponibilità dei fondi. Per la mobilità del personale docente e ricercatore, ciascun ateneo coprirà i costi per i propri docenti e ricercatori sulla base della disponibilità di fondi del programma Erasmus+ o di altri fondi destinati alla didattica o alla ricerca.

5.2.3. Durante il soggiorno presso l'università ospitante, il personale docente e ricercatore e il personale amministrativo che partecipa allo scambio sarà considerato staff "in missione all'estero".

5.3. Obblighi assicurativi

Le Parti dichiarano che, conformemente alle loro regole interne, il proprio personale docente ed amministrativo è assicurato contro gli infortuni che potrebbe subire durante il periodo di permanenza all'estero per le attività inerenti il presente accordo e per la responsabilità civile per i danni involontariamente causati a terzi (persone o cose).

Art. 6 – Prevenzione e sicurezza

Le Parti si impegnano affinché al personale ed agli studenti interessati dalla presente convenzione vengano fornite dettagliate informazioni sui rischi specifici esistenti nell'ambiente in cui sono destinati ad operare e a esercitare le proprie funzioni, nonché a comunicare loro tutte le informazioni sulle misure di prevenzione e di sicurezza adottate in relazione alla loro attività e sulle figure preposte all'applicazione di tali misure, in conformità alla normativa in vigore nel paese dell'università di destinazione.

Art. 7 – Altre attività

Le Parti possono estendere la cooperazione ad altri campi, oltre lo scambio di studenti e personale. Esse incoraggiano ulteriori progetti di cooperazione, in particolare corsi intensivi, insegnamenti a distanza, ricerche congiunte, organizzazione di seminari, simposi e colloqui su temi di comune interesse e quant'altro possa consolidare queste attività. Questi progetti saranno soggetti a specifici addenda al presente accordo che saranno stipulati tra le Parti.

Art. 8 – Coordinamento del programma e valutazione della qualità

8.1. Al fine di garantire un adeguato coordinamento e una adeguata gestione del programma di studio integrato, le Parti concordano che ciascuna Università partner nomini un proprio referente scientifico responsabile della cooperazione e un proprio referente amministrativo.

8.2. In un apposito allegato, le Parti devono indicare gli uffici responsabili per la comunicazione dei dati necessari per la gestione delle carriere degli studenti e modalità entro cui tali comunicazioni dovranno avvenire (Allegato 3).

8.3. Le Parti si consulteranno ogni volta che lo riterranno opportuno, ma almeno una volta l'anno, al fine di valutare lo sviluppo del programma, di redigere un bilancio delle iniziative in corso e di elaborare eventuali altri programmi di cooperazione.

8.4. I coordinatori del programma assicurano che agli studenti e alle istituzioni partner vengano fornite tutte le informazioni necessarie all'organizzazione e al buon proseguimento del programma finalizzato al rilascio di un doppio titolo.

8.5. Inoltre, gli studenti partecipanti al programma di studio integrato verranno supportati per tutte le questioni amministrative dagli appositi uffici dei singoli atenei partner durante il periodo di scambio.

8.6 Ai fini dell'assicurazione della qualità dei contenuti e degli obiettivi formativi del programma di studio integrato, i coordinatori, al termine di ogni semestre, si scambieranno fra loro tutte le informazioni necessarie. 8.7. I coordinatori del programma costituiscono il quality board responsabile per l'assicurazione di qualità del programma di titolo doppio/multiplo. Il coordinatore scientifico può delegare il compito di assicurazione della qualità a terzi qualificati in materia all'interno delle proprie istituzioni.

Art. 9 – Utilizzo del logo e del nome

Ciascuna Parte può utilizzare il logo, il nome e altri marchi appartenenti alla controparte solo in relazione alle attività di cui al presente accordo. Ciascuna Parte si impegna a

divulgare i nominativi dell'ateneo partner tramite annunci per la stampa e a promuovere il programma di rilascio di doppio titolo.

Art. 10 – Controversie

Qualunque controversia dovesse insorgere tra le Parti in relazione al presente accordo sarà composta fra loro in via amichevole.

Art. 11 – Durata

L'accordo avrà efficacia dalla data di sottoscrizione dello stesso da parte di tutte le Parti e rimarrà in vigore per un periodo di 5 anni a partire dall'a.a. 2023/2024. L'ultima iscrizione al primo anno del programma sarà quindi nell'anno accademico 2026/27.

Ogni modifica dell'accordo in oggetto dovrà essere espressamente concordato fra le Parti e verrà effettuato senza alcun pregiudizio nei confronti degli studenti che avessero già avviato il programma e il cui completamento dovesse collocarsi oltre i termini di cessazione del presente programma di cooperazione.

Il rinnovo dell'accordo sarà effettuato per iscritto sotto forma di un nuovo accordo che potrà essere identico al presente o presentare delle modifiche che saranno approvate da tutte le parti.

Art.12- Associazione di nuovi partner

Le Parti prevedono che altre Università potranno aderire al programma di studi integrato che è oggetto del presente accordo, a pieno titolo o a titolo di partner associati. A tal fine, degli atti integrativi saranno aggiunte al presente accordo.

Art.13- Uscita anticipata dall'accordo

In caso di uscita anticipata di una Parte, gli studenti ammessi al programma di studio integrato avranno la garanzia di poter terminare la loro formazione e di ottenere il titolo in un tempo ragionevole, definito dal regolamento interno di ciascuna delle Università partner. L'Università che vorrà uscire anticipatamente dal presente accordo dovrà informare per iscritto la controparte. Il preavviso di uscita avrà vigore dall'anno accademico seguente a quello dell'uscita.

Art. 14– Lingua e Copie

La lingua ufficiale del progetto è il francese. Il presente accordo è sottoscritto in due originali in lingua francese e due originali in lingua italiana, tutti validi a norma di legge.

Lyon,

Per l'Université Lumière Lyon 2

La Presidente Nathalie DOMPNIER

.....

Bologna,

Per l'Alma Mater Studiorum – Università di Bologna

Il Rettore Giovanni Molari

.....

ALLEGATO 1: TABELLA DI CORRISPONDENZA

Semestre 1 (Università d'origine / Università di origine / d'a ccu i)	Semestre 1 Lyon		Semestre 1 Bologna	
	<p><u>UE A1</u> : Introduction à la recherche</p> <ul style="list-style-type: none"> - De la licence au master (2 ECTS) - Études historiques et société (4 ECTS) - Introduction aux études médiévales : Historiographie et enjeux de la recherche en histoire, archéologie et littérature des mondes chrétiens et musulmans médiévaux (8 ECTS) 	12	<p>24 Crediti M-STO/01</p> <p>a scelta tra:</p> <p>ECONOMIA, SOCIETÀ, SISTEMI INSEDIATIVI (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA ECONOMICA E SOCIALE DEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> 6 CFU + <i>STORIA DEGLI INSEDIAMENTI E DEI SISTEMI ABITATIVI (1) (LM)</i> 6 CFU</p> <p>ORIGINE DELL'EUROPA (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>CIVILTÀ DELL'ALTO MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>STORIA DELL'EUROPA MEDIEVALE (1) (LM)</i> – 6 CFU</p> <p>STORIA DELL'UNIVERSITÀ E DELLE ISTITUZIONI CULTURALI (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA DELLE UNIVERSITÀ NEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>UNIVERSITÀ E ISTITUZIONI DI ALTA CULTURA IN ETÀ MODERNA (1) (LM)</i> – 6 CFU</p> <p>STORIA REGIONALE E CIVILTÀ URBANA (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA DELL'EMILIA ROMAGNA NEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>STORIA DELLE CITTÀ (1) (LM)</i>– 6 CFU</p>	24
	<p><u>UE B1</u> : Introduction aux sources médiévales ; 2 au choix parmi :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Introduction aux sources islamiques (4 ECTS) - Outils et méthodes en archéologie médiévale (4 ECTS) - Paléographie (4 ECTS) - Langue française médiévale (4 ECTS) 	10	<p>6 crediti a scelta tra:</p> <p>NUMISMATICA (1) (LM) - L-ANT/04 PALEOGRAFIA LATINA (1) (LM) - M-STO/09 STORIA DELLA SCRITTURA E DEI DOCUMENTI PAPIRACEI (1) (LM) - L-ANT/05 ARCHIVISTICA INFORMATICA (1) (LM) – M-STO/08 BIBLIOGRAFIA (1) (LM) – M-STO/08</p>	6
	<p><u>UE C1</u> : Ouverture, transversalité, professionnalisation</p> <ul style="list-style-type: none"> - langue vivante obligatoire (4 ECTS) - au choix : . autre langue vivante ou ancienne (4 ECTS) . 	8		
	Semestre 2 Lyon		Semestre 2 Bologna	

	<p><u>UE A2</u> : Outils et méthodes de la recherche sur les mondes médiévaux</p> <ul style="list-style-type: none"> - Actualités de la recherche sur les mondes médiévaux (4 ECTS) - 2 Séminaires de recherche sur les mondes médiévaux (2x4 ECTS) - séminaire commun des médiévistes (non noté) 	12	<p>12 credits M-STO/01</p> <p>a scelta tra:</p> <p>ECONOMIA, SOCIETÀ, SISTEMI INSEDIATIVI (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA ECONOMICA E SOCIALE DEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> 6 CFU + <i>STORIA DEGLI INSEDIAMENTI E DEI SISTEMI ABITATIVI (1) (LM)</i> 6 CFU</p> <p>ORIGINE DELL'EUROPA (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>CIVILTÀ DELL'ALTO MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>STORIA DELL'EUROPA MEDIEVALE (1) (LM)</i> – 6 CFU</p> <p>STORIA DELL'UNIVERSITÀ E DELLE ISTITUZIONI CULTURALI (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA DELLE UNIVERSITÀ NEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>UNIVERSITÀ E ISTITUZIONI DI ALTA CULTURA IN ETÀ MODERNA (1) (LM)</i> – 6 CFU</p> <p>STORIA REGIONALE E CIVILTÀ URBANA (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>STORIA DELL'EMILIA ROMAGNA NEL MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>STORIA DELLE CITTÀ (1) (LM)</i> – 6 CFU</p>	12
			<p>12 credits M-STO/01</p> <p>in</p> <p>ISTITUZIONI E CIVILTÀ MEDIEVALI (C.I.) (LM) – 12 CFU composto da <i>ISTITUZIONI POLITICHE MEDIEVALI (1) (LM)</i> – 6 CFU + <i>CIVILTÀ DEL BASSO MEDIOEVO (1) (LM)</i> – 6 CFU</p>	12
	<p><u>UE B2</u> : Introduction aux sources médiévales (2) 2 au choix (2x4 ECTS) parmi :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Edition électronique - Artisanat et cultures matérielles du Moyen Âge - Initiation à l'iconographie - Initiation aux manuscrits médiévaux - Introduction à la liturgie de l'Occident médiéval - Islamologie et histoire des idées - SIG et bases de données - Traduire les sources arabes médiévales 	10	<p>6 credits a scelta tra:</p> <p>ARCHEOLOGIA E STORIA DELL'ARTE DEL MEDIOEVO EUROPEO (1) (LM) - L-ANT/08 STORIA DEL CRISTIANESIMO (1) (LM) - M-STO/07 STORIA DELLE CHIESE E DEI MOVIMENTI RELIGIOSI (1) (LM) - M-STO/07</p>	6

	<p><u>UE C2</u> : Ouverture et transversalité :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Autre langue vivante ou ancienne - Expérience professionnalisante (stage) - Histoire et anthropologie du numérique - Inventorier, analyser et représenter les mobiliers - Latin médiéval 	8		
Semestre 3 (Université d'accueil / Università di Mobilità / d'o rigi	Semestre 3 Lyon		Semestre 3 Bologne	
	<p><u>UE A3</u> : Recherche et valorisation</p> <ul style="list-style-type: none"> - 2 Séminaires de recherche en histoire, archéologie et littératures médiévales (2 x 4 ECTS) - Rédaction scientifique ou communication (2 ECTS) 	10	<p>6 crédits M-STO/01</p> <p>a scelta fra:</p> <p>SPAZIO E CULTURA STORICA NEL MEDIOEVO (1) (LM)</p> <p>CROSS-CULTURAL ENCOUNTERS IN THE MEDIEVAL WORLD (1) (LM)</p> <p>6 crédits a scelta fra:</p> <p>STORIA DELLA SOCIETÀ E DELLA FAMIGLIA NEL MEDIOEVO (1) (LM) – M-STO/01</p> <p>ARCHEOLOGIA DELL'EMILIA ROMAGNA NEL MEDIOEVO (1) (LM) – L.ANT/08</p> <p>STORIA DELLA FILOSOFIA MEDIEVALE (1) (LM) - M-FIL/06</p> <p>ARCHEOLOGIA E STORIA DELL'ARTE RAVENNATE E BIZANTINA (1) (LM) - L.ANT/08</p>	12
	<p><u>UE B3</u> : Lecture et analyse de source (3 au choix, 3 x 4 ECTS) :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Archéologie de l'Occident médiéval - Archéologie de l'Orient médiéval - Humanités numériques - Lecture de manuscrits - Paléographie - Sources de l'Islam : formes et écrits - Sources iconographiques - Traduire les sources arabes médiévales 	12	<p>12 crédits liberi tra tutti quelli dell'ateneo;</p> <p>6 crédits L-OR/10</p> <p>a scelta fra:</p> <p>MUSULMANI E CRISTIANI NEL MEDITERRANEO ISLAMICO: STORIE DI RELAZIONI (1) (LM)</p> <p>STORIA E ISTITUZIONI DEL MONDO MUSULMANO (1) (LM)</p>	18
	<p><u>UE C3</u> : Ouverture, transversalité, professionnalisation</p> <ul style="list-style-type: none"> - Autre langue vivante ou ancienne (4 ECTS) - Expérience professionnelle (4 ECTS) 	8	THE OTTOMAN EMPIRE IN THE EURASIAN CONTEXT (1) (LM)	
	Semestre 4 Lyon		Semestre 4 Bologne	

	Mémoire de recherche	30	Prova finale (LM)	24
	Séminaires de recherche en histoire, archéologie et littératures médiévales (deux séminaires)	Non noté	IDONEITA' LINGUA INGLESE B - 2	6

Liste des séminaires ouverts en M1 et M2 :

Archéologie des espaces et des territoires médiévaux
 Histoire de la médecine, du corps et du genre
 Histoire des campagnes de l'Occident médiéval
 Histoire du gouvernement
 Histoire politique et militaire du Moyen Age occidental
 Islams médiévaux
 Italies médiévales
 Littérature et civilisation
 Littérature médiévale
 Littérature médiévale
 Littératures politiques à l'âge classique de l'Islam
 Mondes médiévaux
 Orient chrétien et musulman : sociétés et cultures

ALLEGATO 2 – TABELLA DI CONVERSIONE DEI VOTI

Université Lumière Lyon 2

20-16	A
15	B
14-13	C
12-11	D
10	E

Alma Mater Studiorum – Università di Bologna

30 L	10 %	11.27%	A
30	25%	26.08%	B
29-27	30%	34.48%	C
26-23	25%	21.98%	D
22-18	10%	6.19%	E

**ALLEGATO 3 – UFFICI UNIVERSITARI DI RIFERIMENTO PER IL RILASCIO DEL
TITOLO**

Université Lumière Lyon 2	<p>Contact administratif pour la gestion de la scolarité du master Mondes médiévaux : Bureau DEM.010 Berges du Rhône - Bâtiment Demeter Tel : +33 4 78 69 74 96 Mail :masters-archeo-medievaux@listes.univ-lyon2.fr</p> <p>Contacts administratifs pour la gestion des mobilités : Chargé.e de Programmes Spécifiques (mobilités des doubles diplômes) Direction des relations internationales, Université Lumière Lyon 2 18 quai Claude Bernard, 69365 LYON CEDEX 07, France Tel : +33 4 78 69 72 66 Mail : dpi@univ-lyon2.fr</p> <p>- Contacts administratifs pour la modification ou le renouvellement du présent accord : Chargé.e des conventions Direction des relations internationales, Université Lumière Lyon 2 18 quai Claude Bernard, 69365 LYON CEDEX 07, France Tel : +33 4 78 69 70 52 Mail : bilateral.agreements@univ-lyon2.fr/ european.agreements@univ-lyon2.fr</p>
Alma Mater Studiorum – Università di Bologna	<p>Office: AFORM - Settore Servizi didattici "Lettere-Lingue" Address: Via Zamboni 34, 40121 - Bologna Ph.: 051 2084087 E-mail: aform.mobintsum@unibo.it</p>